

بسمه تعالی

شماره صندلی : نام ونام خانوادگی : کلاس : سوال درس : عربی تاریخ امتحان : ۱۴۰۰/۳/۵ پایه : یازدهم رشته : عمومی	اداره آموزش و پرورش منطقه ۱۶ تهران دبیرستان پانزده خرداد سال تحصیلی ۱۴۰۰ - ۱۳۹۹ نوبت اول نوبت دوم شهریور مهر درس	ساعت امتحان : ۱۰/۳۰ صبح مدت امتحان : ۸۰ دقیقه نمره با عدد : نمره با حروف : امضاء تصحیح کننده : نمره تجدید نظر :
با سلام و آرزوی موفقیت، توجه داشته باشید : سوالات در ۳ صفحه تنظیم شده		

بارم	پرسش	ردیف
مهارت واژه شناسی (دو نمره)		
۰/۵	تَرَجِمِ الْكَلِمَةَ الَّتِي تَحْتَهَا حَظًّا (کلمه ی مشخص شده را ترجمه کنید) فَرَزَ الطَّلَبُ أَنْ يَغِيبُوا عَنِ الْإِمْتِحَانِ . كَانَتْ تُلْقِي مُحَاضِرَاتٍ بِاللُّغَةِ الْفَارْسِيَّةِ .	۱
۰/۵	أَكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ (دو کلمه ی مترادف و متضاد را در جای خالی بنویسید دو کلمه اضافه است) « مَرَّةٌ / بَعْدَ / تَارَةً / أَطَاعَ // مَقَالَ / عَصَى » الف: = ب : ≠	۲
۰/۵	عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى (کلمه ی متفاوت در معنا را مشخص کنید) الف) _ الْقَرْيَةُ □ الْمَدِينَةُ □ الْيَوْمَ □ الْبِلَادُ □ ب) _ أَحْمَرٌ □ أَكْرَمٌ □ أَسْوَدٌ □ أَخْضَرٌ □	۳
۰/۵	أَكْتُبْ مُفْرَدًا أَوْ جَمْعًا الْكَلِمَتَيْنِ (جمع کلمه ی اول و مفرد کلمه ی دوم را بنویسید) الف) - لِسَانٌ : ب) _ أَدْوِيَةٌ	۴
مهارت ترجمه به فارسی (هفت نمره)		
۰/۷۵	تَرَجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَةَ : الف) _ التَّجَسُّسُ مِنْ كِبَائِرِ الذُّنُوبِ فِي مَكْتَبِنَا وَ مِنَ الْأَخْلَاقِ السَّيِّئَةِ .	۵
۰/۷۵	ب) _ وَافِقَ الْأَسْتَاذُ أَنْ يُوجَلَ لَهُمُ الْإِمْتِحَانُ لِمُدَّةِ أُسْبُوعٍ وَاحِدٍ .	
۰/۷۵	ج) _ كَانَ عُمَرُ شَمِلَ خَمْسَةَ عَشَرَ عَامًا حِينَ بَدَأَتْ بِدِرَاسَةِ اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ .	
۰/۷۵	د) _ إِنَّ هَرَبَتَ مِنَ الْوَاقِعِ فَسَوْفَ تُوَاجِهُ صَعُوبَاتٍ كَثِيرَةً .	
۰/۷۵	ه) _ كَانَ لِابْنِ الْمُفَقِّعِ دَوْرٌ عَظِيمٌ فِي تَأْثِيرِ نَفُودِ اللُّغَةِ الْفَارْسِيَّةِ .	
۰/۷۵	و) _ الْمُتَكَلِّمُ يُعْرِفُ بِكَلَامِهِ « تَكَلَّمُوا تُعْرِفُوا، فَإِنَّ الْمَرْءَ مَحْبُوءٌ تَحْتَ لِسَانِهِ »	
۰/۵	ز) _ « الْإِنْسَانُ بِكُلِّ لِسَانٍ إِنْسَانٌ »	

۰/۵	<p>۶. اِنْتِخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ :</p> <p>(۱) - كَانَ لِي خَاتَمٌ فِصَّةٌ : (الف) - انگشتر نقره ای داشتم <input type="checkbox"/> (ب) - انگشتر نقره ای برای ما بود <input type="checkbox"/></p> <p>(۲) - لَنْ أَكْتُبَ جَمَلَةً : (الف) - جمله را نمی نویسم <input type="checkbox"/></p> <p>(ب) - جمله ای را نخواهم نوشت <input type="checkbox"/></p>
۱/۵	<p>۷. كَمِّلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجَمَةِ الْفَارْسِيَّةِ: (ترجمه ناقص را تکمیل کنید)</p> <p>(الف) - لَيْسَ لَنَا إِطَارٌ إِحْتِيَاطِيٌّ : لاستیک ، (ب) - طَوِي لِمَنْ لَا يَخْفُ النَّاسُ مِنْ لِسَانِهِ : کسی که مردم از زبانش (ج) - يَكُونُ هَدْفُهُ الْأَعْلَى مَدَّ جُسُورِ الصَّدَاقَةِ بَيْنَ أُوْرُوْبَا وَ الْعَالَمِ الْإِسْلَامِيِّ : هدف او کشیدن دوستی میان اروپا و جهان اسلام می باشد</p>
<p>مهارت شناخت و کاربرد قواعد (هفت و نیم نمره)</p>	
۱	<p>۸. تَرَجِّمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ :</p> <p>(أ) - ﴿أَنْفَقُوا مِمَّا رَزَقْنَاكُمْ ...﴾ / (ب) - أَوْصَتْ أَنْ يُكْتَبَ هَذَا الْحَدِيثُ (ج) - ﴿لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا﴾</p>
۱	<p>عَيْنِ نَوْعِ الْأَفْعَالِ فِي كُلِّ عِبْرَةٍ : (الف) - بُعِثَ النَّبِيُّ (ص) لِيَهْدِيَ النَّاسَ (ب) - «لَا تَسْتَشِرِ الْكُذَّابَ» (ج) - ﴿وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ﴾</p>
۰/۵	<p>۱۰. عَيْنِ إِسْمِ الْمَكَانِ وَ اسْمِ التَّفْضِيلِ فِي هَذِهِ الْعِبْرَاتِ :</p> <p>(الف) - كَانَتْ مَكْتَبَةٌ جُنْدِي سَابُورٍ فِي خُوْرَزْمَانَ أَكْبَرُ مَكْتَبَةٍ فِي الْقَدِيمِ .</p>
۰/۵	<p>۱۱. عَيْنِ التَّرْجَمَةِ الصَّحِيحَةِ ثُمَّ عَيْنِ جَوَابِ الشَّرْطِ : « مَنْ سَأَلَ فِي صِغَرِهِ أَجَابَ فِي كِبَرِهِ » جَوَابِ الشَّرْطِ</p> <p>(الف) - کسی که در کودکی اش می پرسد در بزرگسالی اش جواب خواهد داد <input type="checkbox"/></p> <p>(ب) - هر کس در خردسالی اش بپرسد ؛ در بزرگسالی اش جواب می دهد <input type="checkbox"/></p>
۱/۵	<p>۱۲. تَرَجِّمِ الْعِبْرَةَ وَ عَيْنِ الْمَطْلُوبِ (جمله را معنی کنید و مورد خواسته شده را پیدا کنید)</p> <p>(الف) - ﴿ مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ حَرَجٍ ﴾ (الفاعل) (ب) - لِنَسْتَمِعَ إِلَى الْكَلَامِ الْحَقِّ (الجارّ و المجرور)</p>
۰/۵	<p>۱۳. أَكْتُبِ الْعَمَلِيَّاتِ الْحِسَابِيَّةَ بِالْعَدَدِ:</p> <p>خَمْسَةٌ وَ ثَمَانُونَ نَاقِصَ ثَلَاثِ عَشْرَةَ يُسَاوِي إِثْنَيْنِ وَ سَبْعِينَ</p>
۱	<p>۱۴. عَيْنِ الْحَلِّ الْإِعْرَابِيِّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ : الْعَالِمُ حَيٌّ وَ إِنْ كَانَ مَيِّتًا . ﴿فَأَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَى رَسُولِهِ﴾</p>
۱/۵	<p>۱۵. تَرَجِّمِ الْعِبْرَاتِ حَسَبَ الْقَوَاعِدِ الَّتِي قَرَأْتَهَا :</p> <p>(الف) - لَمْ يَكْتُبْ فِيهِ شَيْئًا (ب) - كَانَ سَعِيدٌ قَدْ سَاعَدَ صَدِيقَهُ.</p>

مهارت درک و فهم (سه نمره)

۱/۵	<p>۱۶ ضَعُ في الفراغِ كلمةً مناسبةً من الكلماتِ التاليةِ « كلمتانِ زائدتانِ »</p> <p>« فِثْلٌ / أَجَلٌ / الشَّرْشَفُ / التَّقافَةُ / تَنابُزُ الألقابِ / فُسوقٌ / المُواصِفاتُ / إلتفافٌ</p> <p>۱. القِيمُ المُشترَكَةُ بَيْنَ جَماعَةٍ مِنَ النَّاسِ</p> <p>۲. تَسْمِيَةُ الأَخْرينَ بالأَسْماءِ القَبِيحَةِ</p> <p>۳. صِفاتٌ شَيْءٌ أو أَحَدٍ</p> <p>۴. قِطْعَةٌ مِنَ القِماشِ توضعُ على السَّريرِ</p> <p>۵. قَرَّرَ أَنْ يَفْعَلَ ما قَصَدَهُ مَعَ التَّأخِيرِ</p> <p>۶. لَمْ يَنْجِخْ بَلْ حَسِرَ</p>	۱۶
۱/۵	<p>۱۷ عَيِّنِ الجُمْلَةَ الصَّحِيحَةَ وَ غَيْرِ الصَّحِيحَةَ حَسَبِ الحَقِيقَةِ وَ الواقِعِ :</p> <p>(الف) _العَرَبُ يَنْطِقونَ الكَلِماتِ الدُّخيلَةَ طَبَقَ أَصْلِها .</p> <p>(ب) _المِسْكُ عِطْرٌ يُتَّخَذُ مِنْ نَوْعٍ مِنَ الغِزَلانِ .</p> <p>(ج) _مَنْ خافَ النَّاسَ مِنْ لِسانِهِ فَهُوَ قَوِيٌّ.</p> <p>(د) _السَّعْيُ لِمَعْرِفَةِ أسرارِ الأَخْرينَ أمرٌ جَميلٌ .</p> <p>(هـ) _عِلْمُ الأَحْياءِ عِلْمٌ مُطالَعَةُ خواصِّ العِناصِرِ .</p> <p>(و) _إزْدادَاتُ المُفْرَداتِ العَرَبِيَّةِ في اللُّغَةِ الفارِسيَّةِ بِسَبَبِ العامِلِ الدِّينِيِّ .</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p>	۱۷
<p>مهارت مکالمه (نیم نمره)</p>		
۰/۲۵	<p>۱۸ أَجِبْ عَنِ الأَسْئَلَةِ (به عربي پاسخ بده)</p> <p>بِمِ تَسافِرُ إلى مَشْهَدٍ ؟</p>	۱۸
۰/۲۵	<p>۱۹ رَتِّبِ الكَلِماتِ وَ اَكْتُبْ سَؤالاً وَ جِواباً صَحيحاً. (کلمات را به صورت یک سؤال و جواب صحیح مرتب کنيد)</p> <p>هذه / في / لِمَنْ / الأَدويَّةُ / لِزُملائِي / تَشْتَرِي / القافِلَةَ / ؟</p> <p>..... ؟ برای چه کسی این داروها را می خری ؟</p> <p>..... برای دوستانم در کاروان</p>	۱۹
<p>جمع بارم ۲۰</p> <p>❁ موفق باشید ❁</p>		